



ICOMOS

E-news, No. 68, 8 April 2011

Nouvelles électroniques, n° 68, 8 avril 2011

17th ICOMOS General Assembly and Scientific Symposium 'Heritage: Driver of Development'

This issue of the e-news is fully dedicated to the most important triennial gathering of ICOMOS that will take place from **27 November to 2 December 2011 in Paris (France)**.

The special website dedicated to the General Assembly containing all practical information related to registration, hotels, post-tours, ... will be launched shortly. We will keep you informed once its up and running.

Information on grants, Gazzola Prize, Honorary Members and the elections **is already available** on the ICOMOS website:

http://www.international.icomos.org/agindex_eng.htm

17e Assemblée générale de l'ICOMOS et Symposium scientifique 'Patrimoine : moteur de développement'

Ce numéro des Nouvelles électroniques est entièrement dédié à la plus importante rencontre triennale de l'ICOMOS qui se tiendra **du 27 novembre au 2 décembre 2011 à Paris (France)**.

Le site web consacré à l'Assemblée générale et contenant toutes les informations pratiques liées à votre inscription, hébergement, excursions post-Assemblée générale, ... sera lancé prochainement. Nous vous tiendrons informés de son ouverture.

Les informations concernant les aides financières, le Prix Gazzola, les Membres d'honneur et les élections **sont déjà disponibles** sur le site web de l'ICOMOS :

<http://www.international.icomos.org/agindex.htm>

Index

- Invitation by the President of ICOMOS
- Invitation by the President of ICOMOS France
- Honorary Committee
- Preliminary programme
- Presentation of the Scientific Symposium
- Practical information
- Grants for attending the 17th general Assembly and Scientific Symposium
- Call for draft resolutions
- Call for candidates for the Piero Gazzola Prize
- Call for candidates for ICOMOS Honorary Membership
- Call for candidates for election to the Executive Committee
- Voting rights, proxies and payment of membership dues
- Key dates to remember

Sommaire

- Invitation par le Président de l'ICOMOS
- Invitation par le Président d'ICOMOS France
- Le Comité d'Honneur
- Programme préliminaire
- Présentation du Symposium scientifique
- Informations pratiques
- Aides financières pour assister à la 17e Assemblée générale et au Symposium scientifique
- Appel aux projets de résolutions
- Appel à candidatures pour le Prix Piero Gazzola
- Appel à candidatures pour les Membres d'honneur de l'ICOMOS
- Appel à candidatures pour les élections du Comité exécutif
- Droits de vote, procurations et paiement des cotisations
- Rappel des dates importantes

Invitation by the President of ICOMOS

Dear ICOMOS Colleagues,

I am fully aware of the exceptional occasion, which is offered by the organisation of our 17th General Assembly in Paris from 27 November to 2 December 2011, at UNESCO headquarters, and I invite you all to participate. It is in effect the first time this event is to take place in Paris.

I hope that many of you will attend so as to enrich our discussions, for which this week of work and meetings in Paris provides us with an outstanding opportunity.

Dear colleagues, I thank you in advance for your presence, and I join all the members of the different ICOMOS Committees in the world in thanking the French National Committee for the extraordinary skill and hard work it is employing to ensure the success of the 17th General Assembly.

Invitation par le Président de l'ICOMOS

Chers collègues de l'ICOMOS,

Je suis très conscient du caractère exceptionnel que va revêtir l'organisation de notre 17e Assemblée générale à Paris, du 27 novembre au 2 décembre 2011, au siège de l'UNESCO, à laquelle je vous invite à participer très largement. C'est en effet la première fois qu'elle se déroulera à Paris.

Je souhaite que vous veniez nombreux pour enrichir nos débats et que cette semaine de travail et de rencontres à Paris en soit l'occasion exceptionnelle.

Chers collègues, je vous remercie à l'avance de votre présence. Et je m'associe sincèrement à tous les membres des différentes sections de l'ICOMOS du monde pour exprimer nos remerciements au Comité français pour les extraordinaires talent et travail déployés afin d'assurer le succès de notre 17e Assemblée générale.

Gustavo Araoz
President of ICOMOS

Invitation by the President of ICOMOS France

Dear ICOMOS Colleagues,

We look forward to hosting you at the 17th General Assembly of ICOMOS to be held from 27 November to 2 December 2011 at UNESCO headquarters in Paris. I hope many of you will come to France where we intend to offer you the best possible welcome at this event.

For the French Committee of ICOMOS, which I chair, 2011 will be a great year and we are all aware of the great responsibility we carry.

No General Assembly has so far been held in France, one of the founding countries of the organization. The successful example of Canada remains ingrained in our memories and I hope this 17th General Assembly will leave an equally strong impression on those who will attend.

We hope you register soon, dear colleagues, and see you in Paris in late November!

Pierre-Antoine Gatier
President of ICOMOS France

Honorary Committee

Under the High Patronage of Mr Nicolas Sarkozy, President of the French Republic and of Ms Irina Bokova, Director General of UNESCO, the Honorary Committee is made up of the following (subject to confirmation):

Honorary Presidents

- Ms Nathalie Kosciusko-Morizet, Minister for Ecology, Sustainable Development, Transport and Housing,
- Mr Frédéric Mitterrand, Minister of Culture and Communication,
- Mr Gabriel de Broglie, Chancellor of the Institut de France;
- His Highness the Aga Khan.

Vice-Presidents

- Mr Jean Gueguinou, French Ambassador,
- Mr Yves Boiret, Member of the Institut de France.

Members

- Mr Bertrand Delanöé, Mayor of Paris,
- Mr Jean-Paul Huchon, President of the Regional Council of the Ile-de-France,
- Ms Rama Yade, French Ambassador to UNESCO,
- Mr Patrick Gérard, Rector of the Académie de Paris, Chancellor of the Universities,
- Mr Jean-Marc Michel, Director General of Planning, Housing and Nature,
- Mr Philippe Belaval, Director General of Heritage,
- Mr François de Mazières, President of the Cité de l'Architecture et du Patrimoine,
- Mr Erik Orsenna, writer, member of the Académie Française.

Preliminary Programme

Friday, 25 November

Afternoon: Executive Committee (members only) - at ICOMOS Headquarters

Gustavo Araoz
Président de l'ICOMOS

Invitation par le Président d'ICOMOS France

Chers collègues de l'ICOMOS,

Bienvenue à la 17e Assemblée générale de l'ICOMOS qui se déroulera du 27 novembre au 2 décembre 2011 au siège de l'UNESCO à Paris. J'espère que vous serez nombreux à venir en France où nous aurons à cœur de vous accueillir au mieux lors de cet événement.

Pour le Comité français d'ICOMOS, que je préside, 2011 sera une grande année et nous ressentons tous la grande responsabilité qui nous incombe.

Aucune Assemblée générale ne s'était encore tenue en France, pourtant l'un des pays fondateurs de l'organisation. L'exemple particulièrement réussi du Canada reste dans nos mémoires et j'espère que cette 17e Assemblée générale laissera un souvenir aussi fort à ceux qui y auront assisté.

Bonne inscription, chers collègues, et rendez-vous à Paris fin novembre !

Pierre-Antoine Gatier
Président d'ICOMOS France

Le Comité d'Honneur

Placé sous le Haut Patronage de M. Nicolas Sarkozy, Président de la République française et de Mme Irina Bokova, Directrice générale de l'UNESCO, il se compose, sous réserve de confirmation, des personnalités suivantes :

Présidents d'honneur

- Mme Nathalie Kosciusko-Morizet, Ministre de l'Ecologie, du Développement durable, des Transports et du Logement,
- M. Frédéric Mitterrand, Ministre de la Culture et de la Communication,
- M. Gabriel de Broglie, Chancelier de l'Institut de France,
- Son Altesse l'Aga Khan.

Vice-Présidents

- M. Jean Gueguinou, Ambassadeur de France,
- M. Yves Boiret, Membre de l'Institut de France.

Membres

- M. Bertrand Delanöé, Maire de Paris,
- M. Jean-Paul Huchon, Président du Conseil régional d'Ile-de-France,
- Mme Rama Yade, Ambassadrice de France auprès de l'UNESCO,
- M. Patrick Gérard, Recteur de l'Académie de Paris, Chancelier des Universités,
- M. Jean-Marc Michel, Directeur général de l'Aménagement, du Logement et de la Nature,
- M. Philippe Belaval, Directeur général des Patrimoines,
- M. François de Mazières, Président de la Cité de l'architecture et du patrimoine,
- M. Erik Orsenna, écrivain, Membre de l'Académie française.

Programme préliminaire

Vendredi 25 novembre

Après-midi : Comité exécutif (membres uniquement) - au siège de l'ICOMOS

Saturday, 26 November – at the Institut National de l'Histoire de l'Art (INHA)

Morning: Advisory Committee

Afternoon: Scientific Council

Sunday, 27 November

Morning: Technical opening of the General Assembly and Advisory Committee - at the Institut National de l'Histoire de l'Art (INHA)

Afternoon: Executive Committee (members only) - at ICOMOS Headquarters

Evening: **Welcome reception for all participants**

Monday, 28 November – at UNESCO Headquarters

Morning: Opening ceremony of the General Assembly

Afternoon: Scientific Symposium, plenary session

Evening: Events in 'Regional Groups'

Tuesday, 29 November – at UNESCO Headquarters

Morning: Scientific Symposium, 4 parallel sessions

Afternoon: Scientific Symposium, 4 parallel sessions

Early evening: Presentations of the 'International Scientific Committees'

Wednesday, 30 November – at UNESCO Headquarters

Morning: Scientific Symposium, 4 parallel sessions

Afternoon: General Assembly, statutory matters, elections

Early evening: 'Youth and Universities' event

Evening: Visit of the Cité de l'architecture and reception

Thursday, 1 December – at UNESCO Headquarters

Morning: General Assembly in plenary session, resolutions

Afternoon: General Assembly, conclusions of the Scientific Symposium and invitation to the 18th General Assembly

Evening: Official reception and announcement of the Gazzola Prize

Friday, 2 December

Morning: Visit to the Domaine de Chantilly. His Highness the Aga Khan makes us the honour of welcoming the ICOMOS membership at the Domaine de Chantilly, owned by the Institute de France, for a private visit followed by lunch. In 2005, the Aga Khan established the Foundation for the safeguarding and the development of the Domaine de Chantilly, whose objective is to restore the property by 2025.

Afternoon: Meetings of the International Scientific Committees

Saturday, 3 December

Morning: Meeting of the newly elected Executive Committee (members only) - at ICOMOS Headquarters

Afternoon: Departure or participation in post General Assembly tours

The Scientific Symposium 'Heritage Driver of Development'

The effects of globalisation, which are manifest in the growing trends towards standardisation and westernisation, bring various forms of instability to human societies on every continent. Until now, heritage has been confined to the role of passive conservation of the past, and so has often been seen as a burden hindering development. In the future, it should be called upon instead to play a major role, re-establishing cultural identity and diversity as key reference points for development; these factors are currently endangered, yet vital. There is therefore a need to reassess the role of heritage in a constructive way.

The Scientific Symposium will explore the theme under four sub-

Samedi 26 novembre - à l'Institut National d'Histoire de l'Art (INHA)

Matin : Comité consultatif

Après-midi : Conseil scientifique

Dimanche, 27 novembre

Matin : Ouverture technique de l'Assemblée générale et du Comité consultatif - à l'Institut National d'Histoire de l'Art

Après-midi : Comité exécutif (membres uniquement) - au siège de l'ICOMOS

Soir : **Réception d'accueil pour l'ensemble des participants**

Lundi 28 novembre - au siège de l'UNESCO

Matin : Cérémonie protocolaire de l'Assemblée générale

Après-midi : Symposium scientifique, en séance plénière

Soir : Rencontres 'Groupes régionaux'

Mardi 29 novembre - au siège de l'UNESCO

Matin : Symposium scientifique, 4 sessions parallèles

Après-midi : Symposium scientifique, 4 sessions parallèles

Début de soirée : Présentations 'Comités scientifiques internationaux'

Mercredi 30 novembre - au siège de l'UNESCO

Matin : Symposium scientifique, 4 sessions parallèles

Après-midi : Assemblée générale, questions statutaires, élections

Début de soirée : Rencontres 'Jeunes et Universités'

Soir : Visite de la Cité de l'architecture et réception

Jeudi 1er décembre - au siège de l'UNESCO

Matin : Assemblée générale en séance plénière, résolutions

Après-midi : Assemblée générale, conclusions du Symposium scientifique et invitation à la 18e Assemblée générale

Soir : Réception officielle et remise du prix Gazzola

Vendredi 2 décembre

Matin : Visite du domaine de Chantilly. Son Altesse l'Aga Khan fait l'honneur d'accueillir les membres de l'ICOMOS au domaine de Chantilly, propriété de l'Institut de France, pour une visite privée suivie d'un déjeuner. En 2005, l'Aga Khan a créé la Fondation pour la sauvegarde et le développement du domaine de Chantilly, dont l'objectif est de restaurer le domaine d'ici 2025.

Après-midi : Réunions des Comités scientifiques internationaux

Samedi 3 décembre

Matin : Réunion du Comité exécutif nouvellement élu (membres uniquement) - au siège de l'ICOMOS

Après-midi : départ ou participation à des visites post Assemblée générale

Le Symposium Scientifique 'Le patrimoine, moteur de développement'

Les effets de la mondialisation, se concrétisant par une tendance progressive à la normalisation et l'occidentalisation planétaire, provoquent sur les sociétés humaines des différents continents des déséquilibres multiples. Le patrimoine, jusqu'ici cantonné dans un statut conservatoire passif, fréquemment considéré comme handicap et frein au développement, sera au contraire être appelé à jouer dès demain un rôle capital de contrepoint, en restituant les indispensables éléments de repères, d'identités et de diversités culturelles, actuellement en voie de disparition, et pourtant vitaux. Il s'agit donc d'identifier son rôle dans une perspective constructive.

Le Symposium scientifique explorera le thème sous quatre

headings:

- regional development,
- development and return to the art of building,
- development as tourism,
- the economics of development.

The call for papers, widely circulated since December 2010, has met with much interest: over 470 abstracts for the Scientific Symposium were received by the 10 February 2011 deadline. The blind peer review is being finalised by more than 50 ICOMOS members representing all regions. The selection of the **60 papers** that will be presented at the Symposium should be finalised by the end of March. In addition, around **100 additional abstracts** will be selected for short presentations at speaker's corners in order to maximise the participation of ICOMOS members at the Scientific Symposium.

The Scientific Committee

The Symposium, coordinated by Mr Benjamin Mouton, member of the ICOMOS Executive Committee and of ICOMOS France, is supported by the following:

- Mr Francesco Bandarin, representing the Director General of UNESCO
- Mr Mounir Bouchenaki, Director General of ICCROM
- Mr Yves Dauge, President of the Association of French World Heritage Sites,
- Ms Sofia Avgerinou-Kolonias, Member of the Executive Committee and representing the Scientific Council, which includes the 28 International Scientific Committees
- Mr Jean-Robert Pitte, Member of the Académie des Sciences morales et politiques, Member of the Société de Géographie.

Practical information

The **special website** of the 17th General Assembly will contain all practical information for attending. **ICOMOS members are invited to register online.**

Grants for attending the 17th General Assembly and Scientific Symposium

ICOMOS wishes to ensure that representatives from all regions of the world and from as many National Committees as possible can attend the General Assembly and Scientific Symposium. For ICOMOS members in some regions of the world, the cost of attending a General Assembly is an expense that neither the National Committee nor its members can afford to cover 100%. Therefore ICOMOS is offering a number of grants to facilitate their attendance.

ICOMOS expresses its warm thanks to **the Getty Foundation** for its continued support by awarding a 75 000 US\$ grant to enable the participation of ICOMOS members from countries facing serious financial difficulties at the 17th General Assembly and Scientific Symposium.

ICOMOS also thanks its National Committees, and especially ICOMOS Australia, Belgium and Finland, for their contributions to the **ICOMOS Victoria Falls Solidarity Fund**. This Fund was created in 2005 to support attendance at the General Assembly and other statutory meetings. Thanks to the generosity of its members and National Committees, ICOMOS will be able for the second time to provide additional grants.

angles :

- développement territorial,
- développement et retour à l'art de bâtir,
- développement et tourisme,
- développement économique.

L'appel à communications, largement diffusé depuis décembre 2010 a été un succès : plus de 470 propositions de contributions pour le Symposium scientifique ont été reçues avant la date limite du 10 février 2011. L'examen, de façon anonyme par les pairs, est en cours de finalisation par plus de 50 membres de l'ICOMOS représentant toutes les régions. La sélection des **60 contributions** qui seront présentées lors du Symposium devrait être finalisée d'ici la fin mars. En outre, environ **100 contributions supplémentaires** seront retenues pour de courtes présentations afin de maximiser la participation des membres de l'ICOMOS lors du Symposium scientifique.

Le Comité scientifique

Le Symposium, coordonné par Benjamin Mouton, Membre du Comité exécutif de l'ICOMOS et d'ICOMOS France, bénéficie de l'appui des personnalités suivantes :

- M. Francesco Bandarin, représentant le Directeur général de l'UNESCO,
- M. Mounir Bouchenaki, Directeur général de l'ICCROM,
- M. Yves Dauge, Président de l'Association des biens français du Patrimoine mondial,
- Mme Sofia Avgerinou-Kolonias, Membre du Comité exécutif et représentante du Conseil scientifique qui regroupe les 28 Comités scientifiques internationaux,
- M. Jean-Robert Pitte, Membre de l'Académie des sciences morales et politiques, Membre de la Société de Géographie.

Informations pratiques

Le **site web spécial** de la 17^e Assemblée générale contiendra toutes les informations pratiques pour y assister. **Les membres de l'ICOMOS sont invités à s'inscrire en ligne.**

Aides financières pour assister à la 17^e Assemblée générale et au Symposium scientifique

L'ICOMOS souhaite faire en sorte que les représentants de toutes les régions du monde et du plus grand nombre de Comités nationaux puissent assister à l'Assemblée générale et au Symposium scientifique. Pour les membres de l'ICOMOS dans certaines régions du monde, le coût pour assister à une Assemblée générale est une dépense que, ni le Comité national, ni ses membres ne peuvent assumer à 100%. C'est pourquoi l'ICOMOS propose un certain nombre d'aides financières pour faciliter leur participation.

L'ICOMOS exprime ses vifs remerciements à la **Fondation Getty** pour son soutien constant en accordant une subvention de 75 000 US \$ pour permettre aux membres de l'ICOMOS en provenance de pays confrontés à de graves difficultés financières d'assister à la 17^e Assemblée générale et au Symposium Scientifique.

L'ICOMOS remercie également ses Comités nationaux, et en particulier ICOMOS Australie, Belgique et Finlande, pour leurs contributions au **Fonds de solidarité Victoria Falls de l'ICOMOS**. Ce Fonds a été créé en 2005 pour faciliter la participation à l'Assemblée générale et à d'autres réunions statutaires. Grâce à la générosité de ses membres et des Comités nationaux, l'ICOMOS sera en mesure pour la seconde fois d'accorder des aides financières supplémentaires.

NEW This year it will be possible to make direct contributions to the **Victoria Falls Solidarity Fund** through the online registration mechanism for the 17th General Assembly: all ICOMOS members are encouraged to support the Fund.

All grants to attend the General Assembly (Getty Foundation and Victoria Falls Solidarity Fund) will be allocated by the Grants Committee according to established criteria. In accordance with ICOMOS General Assembly Resolution 2002/13, National Committees are reminded that any support to individuals not in their Committee to attend the General Assembly, must be channelled through the Victoria Falls Solidarity Fund.

The grants are open to all members from eligible countries and fulfilling the conditions required; they are not reserved for National Committee Presidents. Only one grant per country can be allocated.

Further information on the criteria and how to submit applications for funding is available on the ICOMOS web site. **Candidates should send their applications directly to the International Secretariat at AG2011-Victoria-Falls@icomos.org by 27 May 2011.**

Call for draft resolutions

Over the years, the number of draft resolutions submitted to the General Assembly has increased significantly and their content ranges from site specific issues to doctrinal matters and cover also proposals for new programmes and activities.

NEW Without putting into questioning the sovereignty or the rules of the General Assembly, but rather to preserve the authority and credibility of ICOMOS, it appears necessary both to first verify information submitted with regards to draft resolutions related to specific sites or monuments, and secondly to examine the impact in terms of human and financial resources of the draft resolutions before their submission to the General Assembly. This working method was proposed at meetings of the Advisory Committee in October 2009 (Valletta, Malta) and 2010 (Dublin, Ireland).

ICOMOS members and Committees wishing to submit draft resolutions linked to issues at specific sites or draft resolutions on new programmes and activities are therefore invited to forward these as soon as possible to the International Secretariat at AG2011-resolutions@icomos.org, and preferably by 27 May 2011 (first deadline).

The Ad-hoc Resolutions Committee, which the President will set up end of May in accordance with article 24-A of the Rules of Procedure of the General Assembly, will check the facts presented in **site specific draft resolutions** in close co-operation with those who submitted the draft and prior to the General Assembly. A revised format of the Heritage Alert Template will be used to that effect. **Programmatic draft resolutions** will be examined in terms of their impact on human and financial resources, in accordance with article 44 of the Rules of Procedure. In order to give them the best chances to succeed, it is proposed that the provenance of the resources be specified in the draft resolution.

Further information on how to submit draft resolutions and on the process of adoption of resolutions at the General Assembly, are

NOUVEAU Cette année, il sera possible de faire des contributions directes au **Fonds de solidarité Victoria Falls** au moyen du mécanisme d'inscription en ligne pour la 17^e Assemblée générale : tous les membres de l'ICOMOS sont invités à soutenir le Fonds.

Toutes les aides financières pour assister à l'Assemblée générale (Fondation Getty et Fonds de solidarité Victoria Falls) seront attribuées par le Comité des aides financières selon les critères établis.

Conformément à la résolution 2002/13 de l'Assemblée générale, il est rappelé aux Comités nationaux que toute aide à des personnes ne faisant pas partie de leur Comité pour assister à l'Assemblée générale, doit transiter par le Fonds de solidarité Victoria Falls.

Les subventions sont ouvertes à tous les membres des pays éligibles et répondant aux conditions requises, elles ne sont pas réservées aux Présidents des Comités nationaux. Une seule subvention par pays peut être accordée.

De plus amples informations sur les critères et la façon de soumettre des demandes de financement sont disponibles sur le site web de l'ICOMOS.

Les candidats doivent envoyer leurs demandes directement au Secrétariat International à : AG2011-Victoria-Falls@icomos.org avant le 27 mai 2011

Appel aux projets de résolutions

Au fil des ans, le nombre de projets de résolutions soumis à l'Assemblée générale a considérablement augmenté et la gamme de leur contenu va des questions spécifiques liées à des sites aux questions doctrinales et couvre également les propositions de nouveaux programmes et activités.

NOUVEAU Sans mettre en cause la souveraineté ni les règles de l'Assemblée générale, mais au contraire afin de préserver l'autorité et la crédibilité de l'ICOMOS, il est apparu nécessaire d'une part de vérifier au préalable les données concernant les projets de résolution portant sur des monuments ou sites particuliers, d'autre part d'examiner l'impact en termes de ressources humaines et financières des projets de résolutions avant leur soumission à l'Assemblée générale. Cette méthode de travail a été proposée aux réunions du Comité consultatif en octobre 2009 (La Valette, Malte) et 2010 (Dublin, Irlande).

Les membres de l'ICOMOS et les Comités souhaitant soumettre des projets de résolutions liés à des sites patrimoniaux ou à de nouveaux programmes et activités sont donc invités à les transmettre dès que possible au Secrétariat International à : AG2011-resolutions@icomos.org, et de préférence avant le 27 mai 2011 (première date limite).

Le Comité ad hoc des résolutions que le Président mettra en place fin mai, conformément à l'article 24-A du règlement intérieur de l'Assemblée générale, va vérifier les faits présentés dans les projets de résolutions liés à des sites patrimoniaux en étroite coopération avec ceux qui ont présenté le projet et cela avant l'Assemblée générale. Un format révisé du modèle d'Alerte patrimoniale sera utilisé à cet effet. Les **projets de résolutions programmatiques** seront examinés en fonction de leur impact sur les ressources humaines et financières, conformément à l'article 44 du Règlement intérieur. Afin de leur donner les meilleures chances de réussir, il est proposé que la provenance des ressources soit spécifiée dans le projet de résolution.

De plus amples informations sur la façon de présenter les projets de résolution et sur le processus d'adoption des

available on the ICOMOS website. Please consult the Rules of Procedure of the General Assembly and in particular articles 24 and 44.

Call for candidates for the Piero Gazzola Prize

Established in 1979, the Piero Gazzola Prize commemorates ICOMOS' founding President and is the highest distinction awarded by ICOMOS. The Prize, symbolised by a commemorative medal and diploma, is awarded during the ICOMOS General Assembly to an individual or a group of people who have worked together and contributed with distinction to the aims and objectives of ICOMOS.

The beneficiary must be a member of ICOMOS and is chosen by a Jury appointed by the ICOMOS Executive Committee. Nominations to the Prize are made by National Committees and should include a note setting forth the rationale behind the nomination and the candidate's curriculum vitae.

Further information on the Piero Gazzola Prize and the list of past laureates is available on the ICOMOS web site. **Nominations must be submitted by the National Committees to the International Secretariat at secretariat@icomos.org by 27 May 2011.**

Call for candidates for ICOMOS Honorary Membership

Honorary Membership is conferred by the General Assembly, at the proposal of a National Committee, upon individuals who have rendered distinguished service in the field of conservation, restoration and enhancement of historic monuments, sites, and groups of buildings (article 6-a-4 of the ICOMOS Statutes).

Following a well-established tradition, the Jury which selects the laureate of the Piero Gazzola Prize also proposes to the General Assembly the list for ICOMOS Honorary Membership based on the proposals received from the National Committees.

Further information on how to submit nominations and the list of ICOMOS Honorary members is available on the ICOMOS web site. **Nominations must be submitted by the National Committees to the International Secretariat at secretariat@icomos.org by 27 May 2011.**

Call for candidates for election to the Executive Committee

The 17th General Assembly will elect the following members of the Executive Committee by secret ballot for a term of three years (2011-2014): a President, a Secretary General, a Treasurer General, five Vice Presidents and twelve Executive Committee members.

The Executive Committee acts on behalf of the General Assembly and administers the association. It prepares draft programmes and budgets and supervises their implementation. It approves the annual budget and accounts, sets the rate of membership dues, recognises and monitors the activities of the National and International Committees (see article 10-b and others of the ICOMOS Statutes).

The Executive Committee meets twice a year; the Bureau has at least one additional meeting. ICOMOS does not provide any funding to support attendance at these meetings.

résolutions à l'Assemblée générale, sont disponibles sur le site web de l'ICOMOS. Merci de consulter le Règlement intérieur de l'Assemblée générale et en particulier les articles 24 et 44.

Appel aux candidats pour le prix Piero Gazzola

Créé en 1979, le Prix Piero Gazzola commémore l'un des Présidents fondateurs et est la plus importante distinction donnée par l'ICOMOS. Le prix, symbolisé par une médaille commémorative et un diplôme, est décerné durant l'Assemblée générale de l'ICOMOS à une personne ou à un groupe de personnes ayant œuvré avec distinction à l'accomplissement des buts et objectifs de l'ICOMOS.

Le lauréat doit être membre de l'ICOMOS et est choisi par un jury qui est lui-même nommé par le Comité exécutif de l'ICOMOS. Les nominations pour le Prix sont faites par les Comités nationaux et doivent inclure une note exposant les raisons de la nomination et le curriculum vitae du candidat.

De plus amples informations sur le Prix Piero Gazzola et la liste des lauréats passés sont disponibles sur le site web de l'ICOMOS. **Les candidatures doivent être soumises par les Comités nationaux au Secrétariat international à : secretariat@icomos.org avant le 27 mai 2011.**

Appel aux candidats pour être Membre d'honneur de l'ICOMOS

Le titre de Membre d'honneur est conféré par l'Assemblée générale, sur proposition d'un Comité national, à des personnes qui ont rendu des services éminents dans le domaine de la conservation, la restauration et la valorisation des monuments, des sites et des ensembles historiques (article 6-a-4 des Statuts de l'ICOMOS).

Suivant une tradition bien établie, le jury qui sélectionne le lauréat du Prix Piero Gazzola propose également à l'Assemblée générale la liste des Membres d'honneur de l'ICOMOS sur la base des propositions reçues des Comités nationaux.

De plus amples informations sur la façon de soumettre des candidatures et la liste des Membres d'honneur de l'ICOMOS sont disponibles sur le site web de l'ICOMOS. **Les nominations doivent être soumises par les Comités nationaux au Secrétariat International à : secretariat@icomos.org avant le 27 mai 2011.**

Appel à candidatures pour les élections du Comité exécutif

La 17^e Assemblée générale élira les membres suivants du Comité exécutif, au scrutin secret pour un mandat de trois ans (2011-2014) : un Président, un Secrétaire général, un Trésorier général, cinq Vice Présidents et douze membres du Comité exécutif.

Le Comité exécutif agit au nom de l'Assemblée générale et administre l'association. Il prépare les projets de programmes et budgets et supervise leur mise en œuvre. Il approuve le budget annuel et les comptes, fixe le taux des cotisations des membres, accrédite et suit les activités des Comités nationaux et internationaux (voir l'article 10-b et d'autres articles dans les Statuts de l'ICOMOS).

Le Comité exécutif se réunit deux fois par an, le Bureau a au moins une réunion supplémentaire. L'ICOMOS ne fournit pas de financement pour faciliter la participation à ces réunions.

Candidates for election to the Executive Committee can be proposed by National Committees and members of ICOMOS. The list of all candidatures received **by 27 May 2011** will be distributed to the ICOMOS membership four months (120 days) prior to the General Assembly. However, candidatures can be submitted until the first working day of the General Assembly. The final list of candidates will be posted at the General Assembly venue 24 hours before the ballot, after verification by the Candidatures Committee.

Further information on how to submit candidatures for election to the Executive Committee and the list of current and former office bearers is available on the special ICOMOS web site.

Candidatures must be submitted to the International Secretariat at AG2011-elections@icomos.org by 27 May 2011 in order to allow their publication four months prior to the General Assembly.

For further information on the election process please consult the ICOMOS Statutes (in particular articles 10 and 12) and the Rules of Procedure of the General Assembly (in particular articles 24, 54 to 56). Both documents are available on the ICOMOS website and on the special 17th General Assembly web site.

Voting rights, proxies and payment of membership dues

Voting at the General Assembly is subject to certain conditions set out in the Statutes and the Rules of Procedures of the General Assembly. They are summarised here for the benefit of the ICOMOS members and National Committees:

ICOMOS members and National Committees must be up to date with their membership dues. The Executive Committee decided that the **final deadline for receipt** by the International Secretariat of the totality of the membership dues of a National Committee is **27 October 2011**, that is to say one month before the start of the General Assembly.

Each National Committee has a maximum of 18 votes at the General Assembly. A majority of the voting members of each National Committee shall be Individual Members.

National Committees must have submitted the list of their voting members (maximum 18) to the International Secretariat by 27 October 2011, that is to say at least one month before the General Assembly.

National Committees must also have submitted the list of voting members carrying proxies to the International Secretariat by 27 October 2011. Voting members may give their proxy to another voting member of their National Committee. No voting member shall be entitled to have more than five votes in addition to his/her own.

The International Secretariat will remind the National Committees in due time about these formalities to ensure that voting rights can be exercised.

For further information on voting rights, proxies and payment of membership dues, please consult the ICOMOS Statutes (in particular articles 6, 7, 10, 12 and 13) and the Rules of Procedure of the General Assembly (in particular articles 15, 23, 24, 27, 45 to 55). Both documents are available on the ICOMOS website.

Key dates to remember

Les candidats à l'élection au Comité exécutif peuvent être proposés par les Comités nationaux et les membres de l'ICOMOS. La liste de toutes les candidatures reçues **avant le 27 mai 2011** sera distribuée aux membres de l'ICOMOS quatre mois (120 jours) avant l'Assemblée générale. Toutefois, les candidatures peuvent être soumises jusqu'au premier jour de travail de l'Assemblée générale. La liste définitive des candidats sera affichée sur le lieu de l'Assemblée générale 24 heures avant le scrutin, après vérification par le Comité des candidatures.

De plus amples informations sur la façon de soumettre des candidatures pour l'élection au Comité exécutif et la liste des anciens et actuels membres sont disponibles sur le site web de l'ICOMOS. **Les candidatures doivent être soumises au Secrétariat international à AG2011-elections@icomos.org pour le 27 mai 2011** afin de permettre leur publication, quatre mois avant l'Assemblée générale.

Pour plus d'informations sur le processus électoral, veuillez consulter les Statuts de l'ICOMOS (en particulier les articles 10 et 12) et le Règlement intérieur de l'Assemblée générale (en particulier les articles 24, 54 à 56). Les deux documents sont disponibles sur le site web de l'ICOMOS et le seront bientôt sur le site spécial de la 17^e Assemblée générale.

Droits de vote, procurations et paiement des cotisations de membres

Le vote à l'Assemblée générale est soumis à certaines conditions énoncées dans les Statuts et le Règlement intérieur de l'Assemblée générale. Elles sont résumées ici pour le bénéfice des membres et des Comités nationaux de l'ICOMOS :

Les membres et les Comités nationaux de l'ICOMOS doivent être à jour de leurs cotisations. Le Comité exécutif a décidé que **la date limite pour la réception** par le Secrétariat international de la totalité des cotisations d'un Comité national est le **27 octobre 2011**, c'est-à-dire un mois avant le début de l'Assemblée générale.

Chaque Comité national a un maximum de 18 votes à l'Assemblée générale. La majorité des membres votants de chaque Comité national doit être composée de membres individuels.

Les Comités nationaux doivent avoir soumis la liste de leurs membres votants (maximum 18) au Secrétariat international avant le 27 octobre 2011, c'est-à-dire au moins un mois avant l'Assemblée générale.

Les Comités nationaux doivent également avoir présenté la liste des membres votants porteurs de procurations au Secrétariat international avant le 27 octobre 2011. Les membres votants peuvent donner leur procuration à un autre membre votant de leur Comité national. Aucun membre votant n'a le droit d'avoir plus de cinq voix en plus de la sienne.

Le Secrétariat international rappellera en temps utile aux Comités nationaux ces formalités pour s'assurer que le droit de vote peut être exercé.

Pour plus d'informations sur les droits de vote, les procurations et le paiement des cotisations, merci de consulter les Statuts de l'ICOMOS (en particulier les articles 6, 7, 10, 12 et 13) et le Règlement intérieur de l'Assemblée générale (en particulier les articles 15, 23, 24, 27, 45 à 55). Les deux documents sont disponibles sur le site web de l'ICOMOS.

Rappel des dates importantes

27 May 2011 (6 months prior to the General Assembly)

Deadline for the submission of candidatures for:

- The participation grants (Getty Foundation and Victoria Falls Solidarity Fund),
- Site specific draft resolutions and programmatic draft resolutions with implications in terms of human and financial resources (first deadline)
- The Piero Gazzola Prize,
- Honorary Membership,
- The elections to the Executive Committee, allowing them to be published in advance.

27 August 2011 (3 months prior to the General Assembly)

Deadline for early bird registration.

27 October 2011 (1 month prior to the General Assembly)

Deadline for receipt by the International Secretariat of:

- the totality of membership dues,
- the lists of voting members (and the voting members carrying proxies)
- the proxies (or a copy of the proxies)

28 November 2011 (first working day of the General Assembly)

Deadline for receipt by the International Secretariat of:

- (additional) candidatures for election to the Executive Committee,
- original proxies.

Note these dates!

ICOMOS

International Council on Monuments and Sites

Conseil International des Monuments et des Sites

International Secretariat / Secrétariat International

49-51 rue de la Fédération

75015 Paris – France

Tel : +33 (0) 1 45 67 67 70

Fax : +33 (0) 1 45 66 06 22

E-mail / courriel : secretariat@icomos.org

To subscribe send an e-mail message (in "text" and not "html" format) to majordomo@icomos.org with "subscribe doc-centre" as the only line in the message body.

To unsubscribe do the same but with "unsubscribe doc-centre" in the message body.

To up-date your email address unsubscribe the old one and subscribe the new one.

27 mai 2011 (6 mois avant l'Assemblée générale)

Date limite pour la soumission des candidatures pour :

- les aides financières à la participation (Fondation Getty et Fonds de solidarité Victoria Falls),
- les projets de résolutions liés à des sites patrimoniaux et les projets de résolutions programmatiques qui ont des implications en termes de ressources humaines et financières (première échéance),
- le Prix Piero Gazzola,
- les Membres d'honneur,
- les élections au Comité exécutif, leur permettant d'être publiés à l'avance.

27 août 2011 (3 mois avant l'Assemblée générale)

Date limite pour l'inscription à prix préférentiel.

27 octobre 2011 (1 mois avant l'Assemblée générale)

Date limite pour la réception par le Secrétariat international:

- de la totalité des cotisations,
- des listes de membres votants (et des membres ayant donné une procuration)
- des procurations (ou d'une copie des procurations)

28 novembre 2011 (premier jour de travail de l'Assemblée générale)

Date limite pour la réception par le Secrétariat international :

- des candidatures (additionnelles) pour l'élection au Comité exécutif,
- des originaux des procurations.

Notez ces dates !

Pour vous abonner, veuillez envoyer un email (en format « texte brut » et pas « html ») à majordomo@icomos.org avec la phrase « subscribe doc-centre » dans le corps du message. Pour vous désabonner faites de même mais en incluant « unsubscribe doc-centre » dans le corps du message. Pour mettre à jour votre adresse e-mail désabonnez l'ancienne adresse et réabonnez-vous avec la nouvelle adresse.